



联合国
安全理事会



PROVISIONAL
S/PV.2021
7 July 1977
CHINESE

第二〇二一次会议临时逐字记录
一九七七年七月七日星期四下午三时三十分
在纽约总部举行

主席： 陈楚先生

(中国)

理事国： 贝宁

洪加武夫人

加拿大

拉普安特先生

法国

于松先生

德意志联邦共和国

冯哈塞尔先生

印度

贾帕尔先生

阿拉伯利比亚民众国

贾伊德先生

毛里求斯

兰普尔先生

巴基斯坦

阿洪德先生

巴拿马

伊留埃卡先生

罗马尼亚

达特库先生

苏维埃社会主义共和国联盟

特罗亚诺夫斯基先生

大不列颠及北爱尔兰联合王国

默里先生

美利坚合众国

麦克亨利先生

委内瑞拉

洛佩斯女士

本记录包括中文发言的原文和其他语文发言的译文。定本将尽快分发。

更正应只对发言的原文提出。更正应作在印发的记录上，并于三个工作日内
用一式四份送交会议事务部正式记录编辑科科长(LX-2332室)。

本记录是在一九七七年七月八日分发的，提出更正的时限是一九七七年七月十三日。

请各代表团严格遵守上述时间限制。

下午四时会议开始。

通过议程

议程通过。

接纳新会员国

接纳新会员国委员会关于吉布提共和国申请加入联合国的报告 (S/12359)

主席：我收到了埃及、埃塞俄比亚、加蓬、阿曼、索马里和阿拉伯也门共和国代表一九七七年七月七日的信，要求被邀参加安全理事会关于吉布提共和国申请加入联合国的讨论。

依照宪章第三十一条和暂行议事规则第三十七条的规定，并按照惯例，我提议邀请我刚才提到的代表参加讨论，但无表决权。

没有人反对，就这样决定。

由于安理会议席上的座位有限，请埃及、埃塞俄比亚、加蓬、阿曼、索马里和阿拉伯也门共和国的代表在安理会会议厅旁边为他们保留的座位就座，照例有一项谅解，在他们要向安理会发言时，再请他们在安理会议席就座。

应主席的邀请，埃及代表巴达维先生、埃塞俄比亚代表易卜拉欣先生、加蓬代表阿德·米纳先生、阿曼代表阿布勒·纳赛尔先生、索马里代表穆萨先生和阿拉伯也门共和国代表萨拉姆先生在安理会会议厅旁边为他们保留的座位就座。

主席：安全理事会现在审议接纳新会员国委员会关于吉布提共和国申请加入联合国的报告，这份报告载在 S/12359 号文件。

安理会成员也收到了由安全理事会全体成员提出的一项决议草案，这项决议草案以 S/12358 号文件分发。

于松先生（法国）：主席先生，首先，我要衷心祝贺你担任主席。 法国代表团非常高兴看到一个与我国具有最友好关系的国家的代表担任七月份的主席。 你在联合国的声誉使我们确信我们的工作会顺利进行。

我也要祝贺巴顿大使在艰难的上月份里执行他的崇高任务时所表现的效率、技巧和智慧。 请拉普安特先生把这些祝贺的话转达给巴顿先生。

最后，我要欢迎计划和发展部长阿卜达拉·穆罕默德·卡米尔先生到安理会会议厅来。 卡米尔先生是新独立的吉布提共和国的领导人之一，在联合国已经声名卓著。 我也对阿卜杜勒卡德尔·瓦贝里·阿斯克巴尔先生表示欢迎。

S/12358号文件里的决议草案，是由安全理事会全体理事国提出的，其中推荐接纳吉布提共和国为联合国会员国。 法国代表团在介绍这项决议草案时，并非只是虚应例行公事，也不只是以安理会发言人的身份，指出这个新国家符合《宪章》的一切规定，也愿意履行《宪章》规定的义务，因此应该让它加入联合国。

法国代表团在热烈建议安理会支持吉布提共和国入会时，不禁激动地想到法国同这个红海上新独立国家经年累月建立起来的密切关系。

大家知道，法国人在十九世纪就开始与非洲这个地区接触，至今已有一百二十五年。 它后来变成阿法尔和伊萨领土，独立后改称吉布提共和国。 在这段期间，我们两国人民始终维持着友好的对话，而且我深信，今后在历史造成的崭新形势下，我们还会继续维持这种对话。

正如法国合作部长加莱先生六月二十七日在吉布提所说的，我提到它同法国的渊源很久，是

“因为那段日子，对这个国家的前途来说，极为重要，而且，尽管同别的地区一样，在整个殖民地时期内，人与事的进展方面都遭遇到各种困难和障碍，但是，很明显的，在我们两国一个多世纪以来的共同生活中，人的同情心和感情从一开始就发挥着重大的作用”。

更不用说在两次世界大战中我们曾经并肩作战！

上面所说的情形，难道会有人觉得奇怪吗？新独立的吉布提国是一个迷人的国家。它不是象某些人所说的荒凉地方。它讨人同情和喜欢的理由很多。那里的人民不但勇敢、重视自己的信仰和传统，而且热心进一步求发展，他们的确有理由为他们的国家感到自豪。

我还要简单说明促成吉布提共和国独立的制度和政治发展情况。

一年多以前，法国响应当地人民所表示的意愿，订出法属阿法尔和伊萨领土的独立程序。我们同当地的政治团体密切合作，严格遵照这个程序。每一个步骤都是按照进度完成，也向领土居民证明团结的力量是不可或缺的。同时，法国一再向各个国际机构和邻国说明法国的政策，并邀请国际机构到吉布提就地观察正在进行的程序是不是民主的。

安理会各理事国都知道，我们所关心的是使吉布提共和国在最好的条件下开始新的生活。在国内政策方面，我们的目标是使所有的政治运动结合起来，达成全国真正一致的意见。这个目标大体上已经达到。在外交方面，我们希望帮助建立和平的气氛，这对吉布提有利，也对这个地区的所有国家有利。我深信我们在这方面的用意也是深获大家了解的。

这绝不是一条容易走的路，但是看到所得结果，法国当时经过审慎考虑后并不后悔选择这条冒险的路。事实上，绝大多数的人民就在这样的情况下，于一九七七年五月八日，在非洲统一组织、阿拉伯联盟和联合国的代表监督下，完全自由地以公民投票方式决定独立。我敢说这种情况是“值得模仿的”——根据本组织视察团的报告，我认为这个形容词用得很恰当。

法国议会根据公民投票的结果，在几个星期后表示赞同人民的决定；于是，吉布提共和国在六月二十七日成为享有充分主权的国家。

这个新国家的诞生，对国际社会的重要性，是不言而喻的。法国政府代表在独立典礼上说：

“吉布提位于阿拉伯文化和非洲文化的交会点，位于非亚两洲交界之处，位于红海的出口和东非高原的咽喉，在经济上和战略上地位非常重要。过去，它是去远东的必经之地。今天，它积极参加现代航运工作，是内地各国的出海口”。

今天，吉布提成了它自己命运的主人。法国一向严格尊重各国人民的意愿，相信应当由每个国家来制定本国的目标，决定哪种社会适合本国的特性，并同意作出任何一种发展不可避免的牺牲。只要这个新国家愿意，法国将继续向它提供人力、资金和设备方面的合作。

法兰西共和国总统在六月二十六日的贺电中特别强调了这一点。他说：“法国既不会忘记也不会忽略吉布提。”

我们将尊重这个新成立的共和国在主权和独立方面自由地提出的要求。我国将严格而忠实地遵守我们自定的行为准则。

最后，我今天要代表法国，向吉布提共和国的领导人，特别是向哈桑·古莱德总统，表示祝贺。我要向这个新的共和国及其人民表示我国最热烈的祝愿。请吉布提共和国及其人民相信，我们两国基于互敬互谅的友谊是永久不变的。也请他们相信，我们决心保持这个时代所不可缺少的团结精神，同时尊重每一个国家的主权。

主席：谢谢法国代表对中法友好关系以及对我个人所表示的友好的情意。

贾帕尔先生（印度）：我愿向阁下表达我国代表团对于你担任安全理事会七月份主席的祝贺。我们保证同你合作，并祝你圆满完成指导安理会的审议的工作。我们相信，你在政治和外交上广博的经验对安理会极有帮助，也会给联合国带来丰硕的成果。

我还要祝贺前任主席，加拿大的巴顿大使上个月卓越地完成了他的艰巨任务。他碰到了一些复杂的问题和若干次尴尬的处境，但他不论白天夜晚任何时候都能以耐心、优良的风度和温和的劝解来克服这些困难。

印度代表团很乐意参加安理会一起向大会推荐接纳合格的吉布提为联合国会员国。欢迎一个民族，一个吉布提这样的国家从殖民统治下解放出来是令人十分快慰的事。吉布提加入联合国为具有主权的会员国不仅是履行一项神圣的国际职责，同时也是实现《联合国宪章》的一个重要宗旨。

吉布提独立的旅程历经波折。幸运的是，联合国自一九六〇年以来执行的监督确保了对吉布提的独立主权和整土完整的尊重。同时也确保了自由而公平的自决过程。

值得注意的是，百分之九十八点七的人民投票选择独立而不选择任何其他方式来结束这一殖民统治。

法国政府客观而公正地履行了在《宪章》规定下作为吉布提的前管理当局的义务，我国代表团利用这个机会向法国政府表示贺意。法国依循着它的优良传统，愿在吉布提独立后的最初阶段提供援助。

我国总理已向吉布提政府表示，印度极愿意同它建立紧密而有效合作关系。

我们祝吉布提政府和人民在巩固以及维持其独立地位上获得彻底成功；我们期望同他们在联合国内和联合国以外携手合作。

主席：谢谢印度代表对我表示的友好的情意。

洛佩斯女士（委内瑞拉）：我要祝贺阁下担任安全理事会的主席。你刚接任这个职位就遇到安理会审议一个特别重要的项目，接纳新会员国加入联合国这个项目。

我还要表示，我们十分钦佩加拿大巴顿大使上个月杰出地完成了任务。由于他的耐心和技巧，使我们在两个棘手的问题上都能通过了决议。两个月之前，我们是在吉布提目睹了公民投票的联合国观察团的一员，同另两个会员国斯里兰卡和挪威一起，亲自经历了吉布提公民投票的感人场面。我们看到了当地人民所具有的国民精神，他们一面勇于应付自然界的问题和其他困难，同时又来参加投票，向全世界表示他们盼望独立，盼望自由地行使他们的主权。

国际大家庭的这个新成员将成为本组织的第 148 个会员国。它已表示它预备承担它的一切义务，同时，象任何新生体一样，需要世界上其他地方的弟兄们的保护、支援和了解。

安理会一致同意向大会提出接纳吉布提为会员国的问题。安理会面前的决议草案就是证明。这一事项将提交大会审议。

目前，我们要向吉布提表示欢迎；我们很荣幸地眼看着吉布提诞生，我们对它特别有感情。我们知道，吉布提人民在我们所目睹的两次选举活动中所表现的勇气证明他们有能力在建立一个繁荣而不受外来干涉的国家的事业中迈进。吉布提参加为区域组织的成员，它同非洲和亚洲大陆兄弟们之间的稳定关系以及最后，它成为本组织的会员国都是吉布提前途美好的征兆。吉布提共和国总统哈桑·古莱德·阿普蒂敦先生在他给秘书长的信中明确表示他的政府接受《联合国宪章》规定的义务，预备忠实而认真地承担起这些义务。

委内瑞拉代表团还要补充一点，我们认为吉布提不只是符合《宪章》所要求的加入本组织为正式会员国的条件，同时，它作为一个独立的主权国家，还有权出席这个世界性的讲坛。

以上所述就是我们对吉布提的申请表示欢迎的原因；我们是安理会面前这个决议案草的提案国之一。

与此同时，我们很高兴看到法国政府的态度，它为消除在非洲的殖民历史的最后残余向前又跨进了一步。

我们向吉布提人民致以最大的祝福；我们欢迎出席的两位吉布提代表，计划和发展部长阿卜达拉·穆罕默德·卡米尔先生和副代表阿卜杜勒卡德尔·瓦贝里·阿斯克巴尔先生。

主席：谢谢委内瑞拉代表对我担任本月份安理会主席的祝贺。

默里先生（联合王国）：主席先生，请让我表示我们是多么高兴看到这次会议由你来主持。我们都希望这个月对安理会来说，能够过得相当平静，然而，要是不能如愿，我敢说，我们有充分的信心我们可以倚赖你的智慧和技巧来指导我们的工作。同时，我国代表团赞同你代表我们全体，向你的前任加拿大巴顿大使在困难重重的六月份中以令人钦佩的手法主持了安理会的事务表示祝贺。

对于安全理事会的理事国来说，欢迎那些意气风发的联合国新会员国永远是一种十分愉快的任务。因此，我国代表团很高兴投票赞成安理会推荐接纳吉布提为会员国的决议草案。

我们一直非常关心吉布提独立的进程；我们满意地注意到这一过程已在和平民主的方式下完成了。我国首相在该国独立那一天向哈桑·古莱德总统致以祝贺，表示我们的欣慰。

法国和吉布提当局表现了政治家风度和一种谅解的精神，使这一和平过渡得以完成，我愿向它们表示敬意。同时，我想表示我们非常欢迎吉布提各邻国支持吉布提的主权和独立的声明。上述一切都预兆这个新国家有美好的前途。我国政府希望在不久的将来同吉布提政府建立密切友好的关系。

如果大会到时候同意接受我们的推荐，吉布提就会成为联合国第148个会员国。这样我们为达成会员普遍化的目标又向前跨进了一步，这个目标是我国政府和出席安理会的其他各国政府都认为极端重要的。我们盼望着将来欢迎吉布提代表团以会

S/PV.2021
9

员国的代表身分来到这里，并同他们肩并肩地一起工作。同时，我们祝吉布提的政府和人民在应付他们现在面临的各项重要任务上一切顺利。

主席：谢谢联合王国代表对我所表示的好意。

达特库先生（罗马尼亚）：主席先生，我以罗马尼亚代表团的名义热烈祝贺你荣任安全理事会主席。我很愉快地回想到中罗两国、两党和两国人民之间幸运地存在着密切的友好合作关系。祝你在这个责任重大的职务上一切顺利，并向你保证，罗马尼亚代表团必定同你充分合作。

同时，因为威廉·巴顿大使极其精明能干地主持了我们六月份的工作，我谨请加拿大代表团向他转达我衷心的祝贺。

现在安全理事会正在审议吉布提共和国要求加入联合国的申请。我们充分支持这项要求，尤其因为罗马尼亚是最早承认这个新国并欢迎吉布提共和国宣布成立的国家之一。罗马尼亚社会主义共和国总统尼古拉·齐奥塞斯库致这个新的共和国的总统哈桑·古莱德·阿普蒂东阁下的贺电中说：

“吉布提共和国的独立，表明了贵国人民希望自由，使贵国人民有机会实现自己的愿望，来决定自己前途，并在充分自主的情况下，按照自己的国家利益，确保经济、社会、文化的发展与进步。这件事反映出世界上各个国家和社会所发生的意义深远的变化，发生这种变化的原因是各国人民日益希望过着自由独立的生活，促进国与国间以平等和尊重独立与国家主权为基础的新关系，以求建立新的国际经济和政治秩序，这种秩序使每一个国家都有机会自由地按照自己的愿望来进行开发。”

罗马尼亚代表团也想借这个机会，热烈欢迎以计划和发展部部长阿卜达拉·穆罕默德·卡米尔阁下为首的吉布提共和国代表团来参加我们的会议。

我们对于这个国家的独立表示快慰，并且再次强调迫切需要铲除非洲境内殖民主义的余孽。吉布提共和国加入联合国，可使本组织进一步达到会籍的普遍性。我们也愿意借这个机会，重申我们的相信安理会对越南社会主义共和国提出在联合国取得合法地位的要求，一定会给予有利的考虑。

最后，我要表示我国代表团十分满意看到了安理会似乎准备一致推荐吉布提共和国加入联合国为会员国。我们深信吉布提共和国将有助于本组织的崇高目标的实现。

主席：谢谢罗马尼亚代表的友好情意。我和他同样地对我们中罗两党、两国和两国人民之间的日益增进的友好关系感到高兴。

阿洪德先生（巴基斯坦）：主席先生，我非常愉快地以巴基斯坦代表团和个人的名义，热烈祝贺你荣任安全理事会本月份的主席。我们深信安理会在你干练的领导下，一定会有良好的表现，并以和谐的精神迅速执行它当前的任务。

我又要借这个机会，向加拿大的巴顿大使致敬；在上月份，他凭着才能和耐心，以坚定的态度，领导我们的审议工作，使审议工作顺利完成。

我们实在很高兴看到又有一个非洲国家获得独立。我们祝贺吉布提人民争取自由的斗争终于成功，并赞扬以前的管理国法国以和平的方式移交政权。巴基斯坦政府和人民热烈欢迎吉布提的独立，而且，巴基斯坦不但同吉布提一样过去是殖民地，而且有文化和宗教上的密切关系，更对将来具有共同的希望和憧憬。我代表巴基斯坦政府和人民，依照国际礼仪，热烈地、亲如兄弟地欢迎吉布提，希望我们两国代表团为了我们两国的共同利益，将来在各领域的工作上发展出密切合作和友好的关系。

各地的发展中国家都需要和平与团结，以便把人力和物质资源用于极其重要的发展工作和改善本国人民的生活。吉布提共和国作为一个独立国家，在它所属的地区确实可以发挥重大作用。由于它的位置和人口的成分，它可以作为各个邻国之间友好合作的桥梁，我们也相信它必定会这样做。

我们也深信，吉布提作为第三世界的一员，将在联合国发挥建设性和难能可贵的作用，并作出重大贡献，促进《联合国宪章》的宗旨和原则。巴基斯坦代表团认为支持吉布提共和国申请加入联合国是很荣幸的事。我们十分赞成接纳新会员国委员会有关接纳吉布提加入本组织的建议。

主席：谢谢巴基斯坦代表对我所表达的友好情谊。

冯哈塞尔先生（德意志联邦共和国）：主席先生，首先我要热烈祝贺你荣任安全理事会七月份主席。

中国人民和德意志人民尽管在地理上相距很远，但是一向维持密切的互相尊重的关系，尤其在科学和文化的领域。今天中华人民共和国和德意志联邦共和国在社会制度上虽然有所不同，然而，在政治和经济的领域却存在着良好的关系，对我们彼此都有益处。我们深切希望我们两国之间的良好关系会借着我们在安全理事会里的共同努力体现出来。主席先生，我保证我国代表团同你合作。同时，我表示深信你一定会尽可能运用技巧和能力，领导我们的工作。

安全理事会正准备向大会推荐接纳吉布提共和国加入联合国。本代表团和我国衷心地支持这项推荐。自由和独立是世界各国人民奉为神圣的权利。任何独立国家如果同意遵守《联合国宪章》所载各项义务，就有权申请加入联合国。

我们很高兴看到安理会即将一致通过接纳新会员国委员会的报告。我们也很愉快一俟大会赞同安理会的推荐——我们深信大会一定会表示赞同——吉布提共和国就成为本组织的会员国。

我欢迎吉布提共和国的代表在我们作出这项决定的时候，来参加我们的会议。

德意志联邦共和国一向认为，会籍普遍性是联合国确实有效发挥功能的根本先决条件。因此，本组织欢迎一个新会员国加入，借此机会朝这个方向再迈进一步，我们感到很高兴。

我国代表团注意到吉布提共和国人民追求独立目标的决心，并且认为同样值得注意的是法国政府成功地履行对这个领土的责任的精神和态度。由于吉布提人民和法国政府以及负责监督公民投票和选举工作的联合国视察团的共同努力已经得到成果，使吉布提获得独立。

吉布提已经成为非洲统一组织第四十九个成员。现在它可以加入洛美公约。我国政府希望在这里同吉布提代表建立有效合作的关系。我们也要向吉布提政府保证，德意志联邦共和国一定会考虑在经济和社会的领域以一切可能办法，向它提供援助。

我谨代表德意志联邦共和国政府，向吉布提共和国总统哈桑·古莱德先生、向

吉布提政府和人民，转达我们最热烈的祝贺，并衷心希望他们能负起面临的重大任务，领导这个新国家建立稳固的物质生存基础，并且过着和平与安全的生活。

主席：谢谢德意志联邦共和国代表。我很高兴地听到他谈到我们两国的友好关系和中国人民和德意志人民之间存在的友谊，并且感谢他对我的祝贺。

洪加武夫人（贝宁）：主席先生，我代表我国代表团，热烈诚挚地祝贺你担任安全理事会七月份主席。我国代表团非常高兴贝宁人民共和国和你的伟大国家中国之间存在着极佳的友好和合作关系。我们深信，你一定会运用众所周知的外交技巧，来领导我们的辩论，使我们的辩论得到结果。

我要借此机会，代表我国代表团，再次感谢加拿大巴顿大使以机智和折衷的精神，主持了我们上月份的辩论。

现在我要欢迎吉布提共和国计划和发展部长阿卜达拉·穆罕默德·卡米尔先生和阿卜杜勒卡德尔·瓦贝里·阿斯克巴尔先生来出席我们的会议。

我们今天会议的议程是接纳吉布提共和国加入联合国。贝宁极其高兴地获悉吉布提兄弟国家，经历了一个多世纪的殖民统治，又在长期民族解放斗争中饱经沧桑，终于在一九七七年六月二十七日获得了国家和国际主权。

但是，为了能够充分行使经过艰苦奋斗后赢得的国家和国际主权，吉布提共和国必须成为国际社会的一个成员；因此，我国代表团热烈支持吉布提共和国加入联合国。安理会一致向大会推荐接纳吉布提共和国加入联合国，就是进一步迈向我们的《宪章》所规定会籍普遍的目标。

我国代表团此时此地深信，吉布提共和国接受《宪章》的义务，就是庄严地承诺在国际上担起它应负的责任。我国代表团深信，吉布提共和国一定会对联合国的活动和维持全世界的和平与安全作出贡献。

最后，我代表贝宁人民共和国政府和人民，敬祝吉布提政府和兄弟一般的吉布提人民得到和平和繁荣。

主席：谢谢贝宁代表提到我们两国之间的友好关系。

特罗亚诺夫斯基先生（苏维埃社会主义共和国联盟）：主席先生，我首先要祝贺你，中华人民共和国的常驻代表，担任安全理事会七月份主席，并希望你成功地履行你责任重大的工作。

我们也要感谢加拿大代表巴顿大使在六月份成功地执行了安全理事会主席的职责。在他熟练的指导下，安全理事会通过了一些非常重要的决议；我想到的是关于延长联合国驻塞浦路斯部队任务期限的决议和根据莫桑比克的控诉而采取的决定。这项决定，对帮助压制和扫除非洲的殖民主义残余势力而言，毫无疑问地是一个巨大的贡献。

非洲国家的大家庭又增加了一个成员。吉布提人民取得了独立。根据哈桑·古莱德总统的声明，这个新的国家打算采取中立原则，作为它的外交政策的基础，并且同它的邻国发展友好的关系。这一政策完全符合联合国的宗旨和原则。

吉布提宣布独立的那天，苏联共产党中央委员会总书记兼苏联最高苏维埃主席团主席列奥尼德·勃列日涅夫同志打电报给吉布提共和国总统，电文如下：

“我代表苏联最高苏维埃主席团，苏联和我个人，向你和吉布提人民表示由衷地祝贺贵国宣告独立。苏联推行同所有国家平等、友好与和平合作的不变政策，并遵守各国人民自决、民族解放和独立的原则，宣布承认吉布提共和国是一个主权和独立的国家，并且愿意和准备同吉布提共和国建立外交关系。我祝贺你被推选担任这个新国家的要职，并且希望按照两国人民的利益，并为和平与社会进步，成功地发展苏联和吉布提共和国之间的友好关系。”

正当苏联人民准备庆祝伟大的十月社会主义革命六十周年纪念的时刻，苏联代表团想借此机会再次宣布苏联完完全全支持那些正在为推毁殖民主义和种族主义堡垒而进行斗争的非洲人民。

在苏联新宪法草案中，关于采取和平外交政策和支持各国人民争取民族解放和社会进步等坚定不移的原则，已具有法律的效力。苏联代表团在这些列宁主义原则的指引下，支持吉布提共和国申请加入联合国。

吉布提共和国总统哈桑·古莱德·阿普蒂敦与这个项目有关的来信中说，吉布提共和国保证履行《联合国宪章》所载的义务，并庄严承诺遵守该宪章。

苏联代表团已加入关于接纳吉布提共和国加入联合国的决议草案的提案国，深信安全理事会积极推荐这件事，等于进一步走向最后和彻底消灭殖民制度，并且有助于实现联合国会籍普遍的原则，促进所有国家，不论大小，发展平等和合作关系。

苏联代表团也满意地注意到，接纳吉布提共和国加入联合国是执行一九七七年六月二十二日《苏法宣言》的规定的一个实际步骤。这项宣言特别强调苏联和法国希望所有国家尊重这个新独立国家的主权和领土完整。

苏联代表团要借此机会，敬祝吉布提共和国人民得到和平，并且成功地从事国家发展。

最后，苏联代表团也要借此机会表示它深信安全理事会对于接纳另一个国家、越南社会主义共和国加入联合国的问题，不久可以作出积极的决定。接纳这个重要的国家入会，是巩固和加强本组织会籍普遍原则和保证国际和平与安全的一个重要步骤。

主席：谢谢苏联代表对我个人的祝贺。

加耶德先生（阿拉伯利比亚民众国）：主席，首先我要祝贺你担任安全理事会主席。我们深信，以你惯常的智慧和广泛的经验，你一定能成功地指导安理会七月份的工作。

我也要借此机会赞扬上月份主席加拿大代表巴顿大使。在他主持下，安理会进行了一些困难的辩论。

阿拉伯利比亚社会主义人民民众国长期以来坚决支持吉布提人民为摆脱殖民主义枷锁和争取独立而进行的斗争。我国代表团在一些区域性和国际性论坛上曾一贯主张给予吉布提人民独立和自决。今年六月二十七日吉布提共和国获得独立，对我们来说，是一件令人高兴的新闻，也是非洲争取自由和自决的斗争中另一个里程碑。

在这方面，我国代表团要告诉安理会，九月一日革命领导人卡扎菲上校已经向

吉布提政府和人民表示祝贺他们获得独立，并祝他们进步和繁荣。 我们两国已决定建立大使级的外交关系。 在文化上、宗教上和兄弟情谊上，我们同吉布提有许多密切的关系。 我们期望同吉布提政府和人民在人类各个努力的领域里，为了我们两国人民的福利，进行合作。 此外，我国代表团期望在联合国以及其他国际和区域机构里，同吉布提共和国代表团进行合作。

我要借此机会，代表我国代表团，欢迎吉布提共和国计划和发展部长阿卜达拉穆罕默德·卡米尔阁下。

我国代表团祝贺吉布提政府和人民获得独立，并赞扬他们明智地决定申请立即加入联合国。 鉴于吉布提共和国总统哈桑·古莱德·阿普蒂敦阁下已声明吉布提共和国政府同意承担它在《联合国宪章》下的义务，并庄严保证切实认真地履行这些义务，联合国全体会员国应该热烈欢迎吉布提共和国申请加入联合国。

最后，阿拉伯利比亚社会主义人民民众国代表团支持吉布提共和国申请加入联合国，并且全心全意地要求安全理事会推荐立即接纳吉布提共和国为会员国。

主席：谢谢阿拉伯利比亚民众国代表对我个人的祝贺。

麦克亨利先生（美利坚合众国）：主席先生，我要借此机会祝贺你担任安全理事会主席，并祝你在担任安理会主席期间工作顺利。我还要请拉普安特先生向巴顿大使转致美国代表团对他在上个月担任安理会主席期间的领导的感谢。

美国很高兴支持吉布提共和国申请加入联合国。同在它以前的许多国家一样，吉布提走向独立和主权的路途常常是很困难的。吉布提已和平地、和谐地取得了国家地位，并且得到法国和许多其他国家，包括我国的支持和友谊。

吉布提处于对许多其他国家都很重要的地位。吉布提的主要港口设施位于世界上一条最古老、最重要的贸易路线上，能为非洲之角广大区域服务。吉布提人民同周围非洲和阿拉伯半岛许多国家的人民具有宗教上、文化上和语言上的连系。这种连系，和吉布提这样的贸易国家对这个世界的历史知识，使得它在区域和世界事务上取得的独立地位，具有不寻常的意义和前途。

现在这个新共和国的居民将掌握自己的前途了。我们相信一个安定、独立的吉布提，对国际社会，特别是对其紧邻各国将是一笔资产。

美国已承认吉布提共和国，并将总领事升级为大使。我们支持新成立的吉布提共和国申请加入联合国为会员国，并深信鼓舞这个新国家的领导成功地带领人民取得独立的原则，将继续指引他们与我们一道为建立和平、正义和繁荣的世界作共同的努力。

主席：谢谢美国代表对我个人的祝贺。

拉普安特先生（加拿大）：主席先生，首先我要代表加拿大代表团对你担任安理会主席致以最热烈的祝贺。从你被任命担任中国代表团团长以来，我们就很景仰你的外交家才干和你同你的所有同事们建立的友好关系。我们深信在你的领导下安全理事会将会能干地、有效地完成七月份的所有任务。

加拿大代表团高兴地支持法国代表团刚刚介绍的决议草案，向大会推荐接纳吉布提共和国加入本组织为会员国。

吉布提加入联合国将是具有特殊意义的事。随着吉布提的独立，非洲传统形式的殖民主义已经结束了。在吉布提刚刚实现的自决的最后过程中，法国所发挥的重要作用应当得到赏识，同样也必须强调，独立的实现，不仅是由于联合国、而且也是由于非洲统一组织和阿拉伯联盟的积极鼓励。还应当指出，这三个组织都派出特派团去视察吉布提六月八日的公民投票和选举。就联合国特派团给大会的报告来说，它提到吉布提人民对取得独立和成为国际社会的一部分具有清楚明确的决心。

联合国特派团的报告还非常雄辩地提请我们注意，吉布提政府和人民现在必须走的途经是，如果他们想应付挑战，建立持久的、有活力的独立的话，他们不但需要发挥他们的一切天赋才能，而且需要国际社会和各有关区域组织的坚定、彻底的支持。在这方面，我们非常满意地提请注意法国和吉布提最近宣布已订立一项协定，按照这项协定吉布提将获得大量经济和技术援助。

我们还要强调埃塞俄比亚和索马里政府对吉布提独立的支持和保证。我们深信本组织所有会员国都会鼓励吉布提政府和人民发展自己的国家，并对整个区域的和平、安全和经济繁荣作出贡献。

我国代表团注意到，吉布提计划和发展部长，阿卜达拉·穆罕默德·卡迈勒先生来到本会议厅。我们很荣幸有新的吉布提共和国的这位领导人在场。我们向他保证，对该国申请加入联合国这件事和这个新的独立的非洲国家的实际前途方面，加拿大都会热烈支持的。

主席先生，最后我要向你和安理会所有其他理事国，就你们对巴顿大使所表示的友好的情意，表示我国代表团衷心的感谢。

主席： 谢谢加拿大代表对我个人的祝贺。

兰普尔先生（毛里求斯）： 主席先生，我极为高兴地欢迎你担任安全理事会七月份的主席。我祝贺你就职，并特别高兴你的第一项任务就是领导我们接纳又一个新独立的有主权的非洲国家，吉布提共和国，加入本组织成为新的会员国。

贵国，伟大而光荣的中华人民共和国，和敝国，小而平凡的毛里求斯，一向具有最真诚友好的关系。现在经由经济和文化合作，这种关系更进一步得到加强。

我们都知道中华人民共和国为非洲国家从殖民主义和帝国主义的枷锁下求解放，以及为非洲国家的经济发展，作出了许多具体贡献。特别是我们亲眼看到坦赞铁路的奇迹，这条铁路由中国人和非洲人并肩合作，在破记录的时间内非常有效率地建成。在我本国，我们正要建造第二个超现代化的国际机场，这个机场很可能是该区域最好的机场，至少可以满足下个世纪的需要。这完全是由于贵国政府慷慨的经济、技术和物质援助才可能实现，我们非常感激。

按时间顺序，贵国是在我国一九六八年独立以后第一个正式承认我国的独立和主权的国家，甚至比前殖民国大不列颠及北爱尔兰联合王国的承认还要早。毛里求斯九十万人口中，约有五万人是纯中国血统。当我们以前的同事、现任中华人民共和国外交部长、黄华大使一九六八年到毛里求斯参加我国独立庆典时，这五万人都到普莱桑斯机场去迎接和欢送他。

所以今天，作为毛里求斯，一个非洲不结盟国家的代表，我自豪地向你，安全理事会主席和一个长久的友人致敬。由我来称颂你的个人品质将是多余的——你的品质是联合国和国际上都已熟知的，而且在许多方面都已为人传颂。

我还要祝贺你的前任，我的好朋友巴顿大使，他在忙碌而困难的六月份，耐心而有效地主持了安理会的工作。他以少有的才干和智慧主持了这项工作。

我向在场的吉布提共和国计划和发展部长，阿卜达拉·穆罕默德·卡迈勒先生阁下致敬。我还欢迎阿卜杜勒卡达尔·瓦贝里·阿斯卡巴尔先生阁下来到我们中间。他们两位我们都已熟知，我特别高兴看到他们在这个庄严的日子来到安理会议厅。

在本组织大会下届会议讨论吉布提共和国入会的问题时，我将有机会用法语详细说一说我的意见。目前我只需要说，我国代表团多年来不断为吉布提独立而努力。因此，我们当然非常高兴看到吉布提今天获得了自由、独立和主权。我们祝贺吉布提政府和人民，以及前殖民国法国的政府和人民。

毛里求斯同吉布提有密切的文化和贸易连系，这种连系可以上溯好几个世代。因此，为了表明这种非常牢固的传统的历史的睦邻关系，毛里求斯总理，西沃萨古尔·拉姆古兰博士几天以前特别到吉布提去亲自参加独立庆典。

从那以后，吉布提共和国已在最近召开的利伯维尔最高级会议上，被接纳为非洲统一组织正式成员国。

今天我个人非常高兴能代表我国，安全理事会的一个理事国，完全支持吉布提共和国申请加入联合国为会员国。因此我们非常自豪地参加为法国代表所介绍的决议草案的提案国。

在联合国，非洲代表最高兴的莫过于接纳一个新的、自由的、独立的、主权的非洲国家为这个世界组织的正式会员国。

主席：谢谢毛里求斯代表。我特别感谢毛里求斯代表对我们的国家——中华人民共和国所表示的友好的情意和热烈的赞扬。我把这种友好的情意和热烈的赞扬，当成一种鼓励，当成一种鞭策。中国虽然为非洲做了一些工作，但是由于我们的力量有限，做得还很不够。我希望随着中国革命和建设的发展，将来我们能够对非洲作出更大的贡献。我相信伟大的毛里求斯人民、非洲人民和中国人民之间的友好合作关系将会不断得到巩固和发展。我并愿感谢他对我个人的祝贺。

伊留埃卡先生（巴拿马）：巴拿马共和国特别高兴看到阿法尔和伊萨领土在联合国的支持下于一九六六年六月二十七日获得独立，并宣布计划用“吉布提共和国”的国名作为一个自由独立的国家加入国际社会。

我国也热烈欢迎一九七七年六月三十日吉布提共和国总统哈桑·古莱德·阿普蒂敦先生给秘书长的信中所提出的吉布提加入联合国为会员国的申请。

巴拿马代表团积极参与了有关吉布提申请的各项程序，以确保该国的申请符合联合国《宪章》第四条、大会议事规则第一三四条和安全理事会暂定议事规则第五十九条的各种规定。因此，我国作为共同提案国提出了安理会即将一致通过的这个决议草案，其中安理会将推荐接纳吉布提共和国为联合国会员国。

接纳吉布提加入由联合国所组成的国际大家庭并不仅仅是一种形式。这表示在非洲大陆和整个世界非殖民化过程又迈进了一步。这是与执行关于加强国际安全的《宣言》有直接的关系。

拉丁美洲人民非常高兴看到吉布提共和国获得独立，并即将被联合国接纳为会员国——不仅是由于这两件事在吉布提人民的社会、经济和文化的愿望方面有重大的意义，而且也是因为这表示国际社会在终止世界其他地区的其他殖民情况方面的目的和愿望方面作了一次历史性的肯定。

在拉丁美洲，人们很清楚地看到非殖民化过程对于和平、正义和法治的意义。

一九七三年三月十五日至二十一日安全理事会在巴拿马城举行第一次在拉丁美洲境内的会议时，有人这样说过：

“我们希望在不久的将来，业经宣布的原则一旦能依照大会第1514(XV)号决议适用于拉丁美洲及其他地区的残余殖民主义情况，殖民主义就不再是联合国需要审议的一个问题。”（S/PV.1704，英文本第91页）

这段话是从一九七三年三月二十一日安理会主席的发言中引来的，这次发言总结了安全理事会在巴拿马地峡首都所进行的辩论的主要重点，而巴拿马运河问题是那时

所讨论的事项议程中居于最优先地位的。

在同一发言中，安全理事会主席说，关于巴拿马运河问题，大多数发言人强调每一国家对其所有领土都有不可剥夺的充分管辖权利。因此，所有国家都必须避免采取任何可能妨害其他国家在国家统一和领土完整方面的行动。在这方面，有人指出，拒绝让巴拿马对其包括巴拿马运河区在内的全部领土充分享有固有的主权和管辖权这件事始终是造成紧张局面的原因，因此威胁到拉丁美洲的和平和安全。要消除这种威胁，就必须充分恢复巴拿马对运河区的主权，外国军事基地须撤离该地区。几乎所有发言人都认为巴拿马无可置疑地有权为其本身经济发展充分利用其主要自然资源，即其地理位置。此外，巴拿马运河区内的局势完全违反了联合国《宪章》的宗旨和原则。有些代表团则一方面表示支持巴拿马人民的愿望，一方面指出问题基本上需由主要有关方面进行谈判，他们并表示希望谈判会恢复，在没有外国干预的情况下达成一个解决办法。他们也表示希望安全理事会在巴拿马举行的各次会议会有助于造成一种气氛，使谈判过程有所进展。另外有人指出，巴拿马运河问题的任何解决办法都必须以遵守法律和谋求正义为根据，并必须照顾到《宪章》所主张的各种基本原则，如领土完整原则和各国间主权平等原则等。此外，任何解决办法都应对国际水道自由原则加以保障。

经过三年很不顺利的谈判以后，现在卡特政府好象使人们对于为巴拿马运河区的殖民情况谋求解决办法有了新的希望。卡特总统在委内瑞拉总统卡洛斯·安德烈斯·佩雷斯访问华盛顿以后于六月三十日所举行的记者招待会上所说的话表示对巴拿马和美国间存在的问题和争执在采取一种不偏不倚的办法，这种办法正符合两国在美洲国家组织内郑重作出的承诺和美国国务卿同巴拿马外交部长正式签署的文件中所作出的承诺。但是，历史的严酷教训使我们不得不持审慎态度，使我们不敢过于乐观，因为在美国，一些有权有势的方面正在暗图破坏美国和拉丁美洲间的友好关系。

为此原因，我们需要我们各国舆论的支持。我们需要拉丁美洲各国的支持，

第三世界各国的支持，最后也需要国际社会所有各部门的支持。

无可否认，为了要终止我们这个地区的殖民主义，必须进行一些变革。扬大使曾在一次发言中提到美国故总统约翰·肯尼迪的想法，肯尼迪说：如果和平变革不可能实现，那末暴力革命就不可避免。扬大使说出下面的话时，他自己的想法也相当中肯：

“很明显，不久就有所改变，而且也会达成改变。这就是为什么对世界上公正及和平改变负有重大责任和无穷盼望的联合国如此迫切地坚持进行种种努力，通过和平来谋求和平。……”(S/PV. 2019, 英文本第28页)

无可置疑，吉布提的独立和加入联合国为会员国有助于加强国际安全，这就象消除拉丁美洲和世界其他地区残留的殖民主义情况有助于加强国际安全一样。

我们还记得，大会在第31/91号决议中曾重申所有国家都有自由决定其政治、社会和经济制度以及与其他国家和各国际组织间的关系的不可剥夺权利。在这方面，我们特别高兴看到参加这次辩论的各国代表团，特别是前管理国法国和邻国埃塞俄比亚及索马里，都保证尊重吉布提，并与之合作。

在今天上午的会议上我谈到过联合国系统内新闻工作的重大价值及其与安理會工作之间的直接关系。

现在安全理事会就要一致有幸地通过决议草案，向大会推荐接纳吉布提共和国为联合国会员国，从而不容否认地表示在完全消除全世界殖民主义方面又迈进一步，使我不禁要强调指出，由于今天的辩论对非殖民化过程有重大影响，因此有必要把有关这次辩论的新闻加以传播。

我们必须记住，大会在一九七五年十二月十一日通过的关于传播有关非殖民化工作的新闻的第3482(XXX)号决议

“重申就下列各点尽量广泛传播新闻的重要性：殖民主义的罪恶和危险、各殖民地人民坚决争取自决、自由和独立的努力和国际社会为了消除一切形式

的殖民主义残余而提供的援助”。（大会第3482(XXX)号决议）。

大会在同一决议要求秘书长继续采取具体措施，透过他可以利用的一切新闻媒介，包括出版物、无线电和电视，广泛而且不断地宣扬联合国在非殖民化方面的工作。

在结束发言时，我必须对接纳新会员国委员会所作的工作向它表示贺意，这件工作今天在一致通过关于推荐接纳吉布提共和国为联合国会员国的决议草案时就要圆满成功。

巴拿马政府及人民和第三世界其他国家的人民一样，为吉布提共和国人民的成就理所当然地满怀欣喜。为此原因，我们最热烈地欢迎计划和发展部部长阿卜达拉·穆罕默德·卡米尔阁下，就象我们最热忱地祝贺这个新独立国家的有才干的领导人哈桑·古莱德·阿普蒂敦总统一样，该国人民有权享受进步和美好的生活。

主席：名单上下一位发言的是阿曼代表，我请他在安理会议席就座和发言。

阿卜杜勒-纳塞尔先生（阿曼）：主席先生，在我谈到议程上的议题以前，我要先代表我国代表团祝贺你担任七月份安全理事会主席的职位。我国代表团深信你经验丰富，在你指导下，安理会一定能够完成其重要任务。

我同样也要赞扬前任主席加拿大巴顿大使，他在七月份主持安理会的各项辩论，领导有方。

作为阿拉伯集团七月份的主席，我要代表本集团表示充分支持安理会当前正在讨论的吉布提共和国加入联合国为会员国的申请。

我们坚信新独立的这个兄弟国家符合联合国《宪章》第二章第四条所规定的联合国会员国应具备的一切条件。

我们刚才很高兴看到法国代表介绍安理会所有理事国共同提出的向大会推荐接纳吉布提共和国为本组织新会员国的决议草案。

这里，我们要祝愿该国人民和政府获得和平、繁荣和进步。我们盼望与该国在本组织内外精诚合作。

吉布提在六月二十七日宣布独立，解决了国际社会关切和注意的一个问题。多年来，联合国、阿拉伯国家联盟、非洲统一组织和各不结盟国家都对吉布提人民的独立进程表示关切，并呼吁设法加快完成这个进程。在执行自决原则和获得独立的演进的最后一步正如上面所说的那样是在一种友好气氛中完成的，我们认为这种友好气氛要归功于所有有关各方，尤其是吉布提这个姐妹国人民和领导人的明智和友好态度，今天我要在这里对这点表示欣慰。

吉布提人民同阿拉伯世界在传统、风俗、文化及其他从古以来存在的联系上始终是息息相关的。

因此，我国代表团认为今天有机会代表阿拉伯集团支持安理会当前审议的决议草案是极大的荣幸。

主席：谢谢阿曼代表对我个人的祝贺。

名单上下一个发言的是加蓬代表，他是代表非洲统一组织发言。现在请加蓬代表在安理会席位上就座发言。

阿德米纳先生（加蓬）：加蓬共和国常驻联合国代表莱昂·恩东大使目前出差去了。因为他不能出席会议，请准许我参加安全理事会这次会议，以便代表我国代表团和非洲统一组织现任主席哈吉·奥马尔·邦戈阁下发言。

主席先生，我代表加蓬代表团和非洲统一组织（非统组织）说，你是一个友好国家——中国——的代表，同时也是一位受人尊敬的外交家，我想告诉你，我们多么高兴由你来担任安全理事会七月份主席。以你的经验和正直品格，加上安全理事会所有其他成员的智慧，这次会议的工作一定会达到最后的目的，因之一定有完全成功。

我欢迎吉布提共和国代表团来参加我们的会议。我国代表团认为，今天能在
此地表示支持吉布提共和国加入联合国，是很荣幸的事。哈吉·奥马尔·邦戈总
统热烈希望吉布提的英勇人民能够看到他们的国家在胜利地取得独立之后加入联合
国。

大家都知道，我们象兄弟一般支持吉布提共和国的斗争。非统组织部长理事
会和一九七七年六月二十三日至七月五日在加蓬的利伯维尔举行的国家和政府首脑
会议所作的决定，也已明确表示非统组织对新成立的吉布提共和国要求加入联合国
的问题所采取的立场。

《联合国宪章》第四条说：

“凡其他爱好和平之国家接受本《宪章》所载之义务，经本组织认为确能并愿
意履行该项义务者，得为联合国会员。”

吉布提共和国已经充分表示，它能够并且非常愿意履行第四条的规定。吉布
提共和国已经得到非洲和第三世界的承认，并且也得到社会主义国家和西方国家的
承认。这雄辩地证明这个国家符合国际法和国际惯例所订出的必要条件。

吉布提共和国总统在要求加入联合国的申请书中正式声明：

“吉布提共和国政府宣布接受联合国宪章所载的义务。它并庄严保证全心全意地履行这些义务。”(S/12357, 第2页)

非洲统一组织充分相信，这个国家不但证明它忠于《联合国宪章》中所载的崇高原则，而且表示决心保证这些原则在一切情况下都能实行。联合国接纳吉布提共和国加入，等于接纳一个坚决支持争取和平、国际安全和各国人民互相了解和友好的国家加入行列。我深信，吉布提共和国象本组织所有其他会员国一样，会全心全意努力帮助实现《宪章》所载的理想。

出席这次会议的大多数国家都经历过长期的斗争才获得独立。我们不应该忘记，我们的国家在独立之初，大多数都是相当脆弱的主权国家。可是，随着时间的推进，我们都能够为增进全世界人民的福利作出贡献。因此，本着合作和理解的精神，我们应当尽量向新独立的国家提供一切帮助和友谊，热烈地欢迎它们加入我们的行列。

我代表加蓬和非洲统一组织，支持吉布提共和国的要求，并且毫无保留地声明，根据《联合国宪章》和《世界人权宣言》里最崇高的原则，吉布提有权在联合国取得正式会员国的地位。

主席：谢谢加蓬代表提到中国、加蓬两个国家的友好关系，并且感谢他对我个人的祝贺。

名单上下一位发言的是索马里代表，他是以七月份非洲集团主席的身份发言。现在请索马里代表在安理会议席就座发言。

穆萨先生（索马里）：由于索马里民主共和国常驻联合国代表不能出席，请准许我代表我国和联合国非洲集团参加这次会议。

首先，谢谢理事会成员容许我国代表团参加这次会议。召开这次会议的目的是审议吉布提共和国申请进入联合国。

主席先生，我们很高兴这次会议在你的主持之下举行。索马里民主共和国政

府和人民深深地感谢贵国在联合国所起的积极而富有建设性的作用，特别是对发展中世界各国面临的问题所起的作用。 中华人民共和国与索马里民主共和国之间非常友好的关系，不但有其历史根源，并且是建立在互相尊重，合作以及团结对抗殖民主义和饥饿、疾病和贫穷等人类大敌的基本原则上。

吉布提共和国加入联合国，就是标志着这块领土近百年来殖民统治的结束。也是一个国家的人民许多年来为了争取自决、自由和独立的权利，作出种种努力和牺牲后，终于得到成果。

我国政府引以为荣的是曾经毫无保留地支持这个新国家的人民争取独立的斗争。我满意地回想到，吉布提原是一个非自治领土，因此符合《宪章》和大会第 1514 (XV) 号决议的规定，当初大会是根据索马里的倡议才把吉布提独立问题列入议程。

事实上，自从我国于一九六〇年独立以来，我国政府和我的政策一直是根据《联合国宪章》和《非洲统一组织宪章》，努力促使这个领土独立。 索马里代表团的各位代表在联合国和非洲统一组织的会议中都说过，索马里唯一的愿望是看到这个新国家的人民能够在它自己选择的旗帜底下团结起来，享受自由和独立。 对我国、对非洲集团、对国际社会而言，吉布提共和国的人民能够行使他们合法的、不可剥夺的自决和自由权利，是一件最令人高兴的事。 我非常高兴，一九七七年六月的公民投票和选举是在公正和平的方式下进行的，联合国，非洲统一组织和阿拉伯联盟都曾经派代表观察公民投票和选举的情况。 关于这一点，我赞扬法国政府在吉布提共和国独立之后将权力和行政机构移交给吉布提共和国人民的方式。在这方面，我要公开指出联合国和非洲统一组织及阿拉伯联盟两个区域组织在非殖民化过程中成功地作出的贡献。

新成立的吉布提共和国必须面对的考验，是建立社会和经济方面所需要的基础结构，以为它的人民建立一个可以维持的经济，并提供机会，使他们能过着比较好的生活。 不幸的是，在过去，经济发展方面各种可以选择的办法并没有经过充分的探讨，吉布提因处于战略地位而具有的各种机会也没有被充分利用。 我们诚恳

希望，国际社会能够向吉布提共和国提供它所需要的一切合作和物质援助，供它从事发展和有效地参与国际社会促进和平与进步的工作。

吉布提共和国人民取得独立的时候，恰逢国际社会致力于消灭非洲现代仅存的一些殖民与种族统治的残余。 我们希望吉布提共和国的独立进一步鼓励津巴布韦、纳米比亚和南非等地的解放斗争彻底消灭殖民主义和种族歧视。

最后，我谨代表非洲集团和我国政府象兄弟一般最热烈地欢迎这个新独立的国家加入我们联合国大家庭。 我请阿卜达拉·穆罕默德·卡米尔部长和阿卜杜勒卡德尔·瓦贝里·阿斯克巴尔先生向吉布提共和国总统哈桑·古莱德·阿普蒂敦阁下以及这个新独立国家的政府和人民，转达联合国非洲集团的衷心祝贺。

最后，我们索马里民主共和国的人民坚信，将来这个新独立国家与索马里民主共和国之间会继续维持兄弟般的密切关系——这种关系，由于历史渊源和我们两国人民共同的社会及文化传统，已经牢不可破了。

主席： 谢谢索马里代表对中国、索马里友好合作关系的赞扬，并且感谢他对我个人的祝贺。

下一位发言的是阿拉伯也门共和国的代表。 我请也门代表在安理会议席就座发言。

萨拉姆先生（阿拉伯也门共和国）：主席先生，首先我要感谢你和安全理事会各理事国给我这个机会，来参加我们面前这个项目的辩论。我很荣幸而且高兴地祝贺你担任安全理事会七月份主席。在这个时候，更应该说，安理会在你的领导和主持下，决定推荐接纳新成立的吉布提共和国为联合国会员国，这本身就是一件大事，也使这个新成立的共和国的朋友和兄弟们都感到自豪和荣幸。

鉴于几世纪以来也门人民和吉布提人民之间存在着良好的关系，也门代表团全心全意地欢迎新成立的吉布提共和国及其政府的独立。同时，我也很高兴看到我们亲密的邻国和朋友被占领了许多年之后，很快就要参加国际大家庭。这个新成立的共和国幅员虽小，但很重要。我确信它一定可以大大增进国际大家庭的知识和经验。

阿拉伯也门共和国是最早承认姊妹一般的吉布提共和国新政府的国家之一，表示深切赞扬法兰西共和国履行其诺言。阿拉伯也门共和国政府希望联合国各会员国慷慨地促进吉布提的经济繁荣和自力更生，以加强其独立和主权。所有国家都有义务促进这个新成立的共和国的和平生存，使它可以集中全力于建立本国的经济，发展本国的生活方式和经验。

主席：谢谢阿拉伯也门共和国代表对我本人的祝贺。

下一位发言的是埃塞俄比亚代表。我请埃塞俄比亚代表在安理会议席就座发言。

易卜拉欣先生（埃塞俄比亚）：主席先生，首先我要向你，并通过你向安理会的其他理事国表示感谢，谢谢你们允许我的要求，让我参加安理会目前这个议程项目的讨论。你是中华人民共和国的代表，而埃塞俄比亚与中国有着亲密如兄弟的关系。我想借此机会表示我很高兴看到你主持这次讨论。

我也要向吉布提共和国计划和发展部长阿卜达拉·穆罕默德·卡米尔先生阁下和他的同事阿卜杜勒卡德尔·瓦贝里·阿斯克巴尔先生表示欢迎。

埃塞俄比亚代表团要求获准在安理会参加讨论接纳吉布提共和国为联合国会员国，以便确实证明埃塞俄比亚毫无保留地支持吉布提共和国的申请，并表示赞同摆在安理会面前的推荐草案。我们支持这件事，不但因为我们保证尊重新国家的真正独立和领土完整，而且也因为我们确信吉布提共和国符合《宪章》的规定。

吉布提人民在行使自决权时，确实证明他们选择独立自主。吉布提人民争取独立和领土完整的斗争是艰巨的斗争，但是经过这场斗争，终于建立起一个热爱真正独立的国家。埃塞俄比亚在种族、历史、经济和文化方面，与吉布提共和国有着根深蒂固的关系。埃塞俄比亚对一切曾经为此目的而进行斗争的人，表示敬意，并欢迎新共和国加入独立国家的大家庭。埃塞俄比亚认为，吉布提的诞生，并且作为一个自由和独立的国家继续存在，对于巩固我们这一区域的和平与安定来说，是一个积极的因素。埃塞俄比亚一向努力促进吉布提的真正独立和领土完整。它将尊重这个国家辛辛苦苦得来的独立，并希望其他国家，特别是过去态度不明确的国家，同埃塞俄比亚一样保证尊重这个新国家的独立和领土完整，何况吉布提人民已经在一九七七年五月八日和六月二十七日以庄严的行动明确表示他们决心取得自由，保持主权和独立国家的地位。

吉布提共和国已经加入非统组织。这是很明智的。无疑的，它一旦加入联合国，将进一步巩固辛辛苦苦得来的独立，帮助这个新国家继续维持自主的存在。联合国，非统组织和不结盟国家会议对吉布提的非殖民化作出了重大的贡献。既然吉布提现在已经获得了独立，埃塞俄比亚诚恳希望这些组织不会仅仅因为吉布提共和国的入会就心满意足，而会协助这个新的共和国的人民和政府努力促进本国的经济繁荣和国家的地位。埃塞俄比亚坚信联合国提供这种援助，是符合《宪章》的崇高理想。

主席：谢谢埃塞俄比亚代表赞扬中国、埃塞俄比亚的友好关系，也感谢他对我本人的祝贺。

下一位发言的是埃及代表。我请埃及代表在安理会议席就座发言。

巴达维先生（埃及）：首先我要代表我国代表团，祝贺你担任安全理事会本月份主席，并表示我们很高兴看到你在这愉快的场合主持安理会的讨论。我们深信你将胜任愉快地、有效地领导安理会处理面前的任何工作。

我也要感谢安理会的理事国这次给我在安理会发言的机会。

我们要求获准参加这项重要问题的讨论，以便重申我们毫无保留地支持吉布提共和国加入联合国。因此，埃及代表团深深地感觉很高兴看到，安理会全体理事国向安理会提出这项决议草案，其中建议大会接纳吉布提共和国加入本组织。

埃及一向密切注视吉布提人民努力不懈争取独立的斗争。我国是吉布提共和国独立后首先立即承认它的国家之一。埃及也是同这个新独立的姊妹共和国首先建立外交关系的国家之一。埃及采取主动赞助吉布提申请加入阿拉伯联盟和非洲统一组织。

关于这一点，我想引述一九七七年六月二十七日埃及外交部在开罗发表的声明：

“阿拉伯埃及共和国荣幸地宣布正式承认姊妹的吉布提共和国，并同它立即建立外交关系。埃及也欢迎这个新成立的共和国加入非洲——阿拉伯大家庭和不结盟运动，认为这是人民要求解放、独立和自救的决心取得胜利的辉煌体现。

“吉布提人民彻底了解他们处于非洲大陆这个战略地点，在历史和文化上所负责任的范围，吉布提人民的光辉斗争始终都是英勇行为、牺牲和胜利的记录。这也是一个生动的实例，表现我们进行斗争的各国人民的蓬勃斗志，指

出我们共同迈进，争取自由，消除殖民主义和一切形式的剥削，最后一定得到胜利。

“埃及一向支持吉布提人民争取完全独立和持续进步的斗争，重申它与吉布提人民团结一致，保证支持他们努力从事经济和社会发展并确保其独立和领土完整。埃及深信独立的吉布提共和国将在阿拉伯、非洲和国际的场合里发挥建设性和积极的作用”。

吉布提共和国政府庄严地宣称它接受《联合国宪章》所载的各项义务，确认具有能力履行这些义务。它已庄严的保证诚心诚意地履行这些义务。

毫无疑问的，吉布提共和国人民既能取得了解放和民族独立的神圣目标，就有潜力来履行《宪章》加于联合国会员国的各项义务。

我们深信，接纳吉布提共和国为本组织会员国，不但是采取一个重要步骤，来实现联合国一个非常紧要的目标，即会籍真正普遍，而且也使联合国可以得到这个非洲新国家的积极贡献。

安理会面前这项决议草案的通过将永远标志着非洲解放斗争的历史。我们诚恳希望，不久将有关于接纳独立的津巴布韦和纳米比亚为本组织会员国的同样决议提出。

今天，我们欢迎安理会的行动，同时向吉布提的弟兄们表示我们真诚的祝贺，非常热烈欢迎他们加入本组织，预祝他们有一个成功的、繁荣的和安定的新时代。埃及代表团期待与吉布提驻联合国的代表进行密切的、兄弟一般的合作。

我们保证继续支持吉布提人民，并同他们合作，努力达到非洲各国人民的共同目标和愿望，并为国际社会谋利益。

最后，我们借此机会表示赞扬法国政府在促进独立进程中发挥建设性和谅解的

作用，并高兴地注意到法国政府愿意向独立后的吉布提继续提供援助。

主席： 谢谢埃及代表对我个人的祝贺。

名单上没有其他的人要求发言。 现在我愿以中国代表团名义发言。

首先，我愿以中国代表团的名义对吉布提共和国计划和发展部长阿布杜拉·穆罕默德·卡米尔阁下表示热烈的欢迎。

一九七七年六月二十七日，吉布提共和国宣布独立，成为非洲第四十九个独立国家。七月六日，吉布提共和国提出了加入联合国的申请，并宣布接受联合国宪章规定的义务。中国代表团认为，根据联合国宪章的有关规定，吉布提共和国具备了作为联合国会员国的资格。我们完全支持它的申请，并赞成安理会向联合国大会推荐接纳吉布提共和国为联合国会员国。鉴于上述，中国代表团并决定作为有关决议草案的共同提案国。

吉布提的独立，是吉布提人民在非洲已独立国家和全体非洲人民的支持下坚持长期斗争所取得的成果，是全体非洲人民争取民族解放斗争的一个新胜利。吉布提人民的胜利再次表明，国家要独立，民族要解放，人民要革命的历史潮流，是任何力量也阻挡不了的。

当前，超级大国正在加紧对红海地区的侵略和争夺，导致红海地区的动荡不安。特别是那个打着“支持民族解放运动”旗号的超级大国，在这一地区挑拨离间，制造纠纷，妄图控制红海地区，以加强其争夺欧洲以至争霸全球中的地位。这理所当然地激起这一地区国家和人民的坚决反抗。我们高兴地看到，吉布提共和国政府宣布对外将奉行不结盟和积极中立的政策，并坚决支持一切有关维护红海地区安全的建议。我们相信，获得独立后的吉布提人民将同红海沿岸国家和人民团结在一起，为维护红海地区的安全作出积极的贡献。我们并衷心祝愿吉布提人民在反帝、反殖、反霸、维护民族独立和国家主权，以及建设自己国家的事业中不断取得新的胜利。

在吉布提共和国宣布独立的时候，中华人民共和国国务院总理华国锋曾致电吉布提共和国总统哈桑·古莱德·阿普蒂敦阁下表示最热烈的祝贺，并宣布中国政府决定承认

吉布提共和国。中国和吉布提同属第三世界，两国人民在长期斗争中相互同情，相互支持。可以肯定，中、吉两国和两国人民之间在反帝、反殖、反霸的共同斗争中的友好合作关系一定会得到不断发展。我们还相信，吉布提共和国被接纳加入联合国，将能同所有主持正义的成员国一起，为实现联合国宪章所规定的宗旨和原则作出积极的贡献。

我现在以主席身分发言。名单上没有别的发言人了。因此，我提议把安全理事会十五个理事国全体共同提出的、载于 S/12358 号文件的决议草案提付表决。

进行举手表决

赞成：贝宁、加拿大、中国、法国、德意志联邦共和国、印度、阿拉伯利比亚民众国、毛里求斯、巴基斯坦、巴拿马、罗马尼亚、苏维埃社会主义共和国联盟、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、委内瑞拉。

主席：决议草案获得十五票赞成，因此我宣布决议草案获得一致通过，成为第 412(1977)号决议。

我将立即请秘书长把这项推荐，连同安全理事会审议这一事项的记录提交大会。

下午六时十五分散会